88000

1969/12/07

Foreign Service of the aited States of America

DUMMY CHRON

TOL 7 AMB-CHECK

7 DEC 1969

ACTION: Sectiate TARROC IMPEDIATE

Incomes HONG MORG Amonbassy TAIPEI

Amenbassy MOSCON Cat A Caption Tempored of DATADRO Carr B. Transferred to 07 FADRC

Sych lendinbe duw controlled by S/S

Car C = Caption and custody

WARRAW EXDIS

Return of American Yachtsmen; Contact with Communis

Chinese

31. IO called SIMONS at home 1115 Sunday, Dec. 7 Marga time and asked to come to Embassy at 1200. Secompanied by junior officer LIU, who said he was newly sarrived and whom IO described as "colleague" and "employee

2. To handed Simons Chinese original and English translation of letter with following text. BEGIN QUOTE:

(of Embassy). Met by SIMONS and CHAMPRAU.

Thr. Walter J. Stoossel, Jr., Ambassador of the Enited States of America to Poland, Warsaw. Mr. Ambassador, I have been instructed to inform you of the following:

Two Americans, Simeon Baldwin and Bessie Hope Donald, illegally intruded into China's territorial see off

Chuhai County of Ewangtung Province in a yacht on

Drafted bPOL: TSIMONS/142 12/7/69

Aut in the

Approving Officars: Valter J. Stoessel. J.

Foreign Service of the Buited States of America

ontrol

Date

Policemen. After examination and varification of the above by the Chinese authorities concerned, the two Americans admitted their mistake of intruding into our territorial sea and were released together with their yacht on December 7, 1969. (Signed) Lei Yang, Charge d'Affaires a.i. of the Embassy of the People's Republic of China in Poland. December 7, 1969. KND QUOTE. Originals follow by pouch.

S. After leaving room for SEESENCES with me while ten served, Simons returned and made following statement, which Lo asked be repeated and whose exact wording interpreter took down in pencil. BEGIN QUOTE. We are glad to receive this news and shall report it to our government. Concerning the matter about which we recently spoke, I hope you noticed that we did not make the content of that conversation public interpolationy treed to say that we shall not make the content of that conversation public, and also to say that that conversation public,

Dealles By

Approving Officer:

Concurrence

BECRET/EXDIS

Classification

Charge

THE PARTY

Control

Date

after assering himself that communication watered to must sub easid to interpreter Sec 3, to sold me sweld report what Binous said to Charge disfraines. Took leave immediately thereafter

Atmosphere of meeting was easy and even cordial, with both Chinese engaging in non-substantive small talk with Champeau. On way out lo maked why they had been received at side rather than main entrance. It was explained that main entrance not used Saturdays and Sundays and that in view short notice there had been no time clean off heavy snow which has been falling since yesterday in Warsaw. Car was waiting in street rather than in Embassy parking where it had been left, so Zinons accompanied visitors to street.

CECUP 2

STORESEL

151

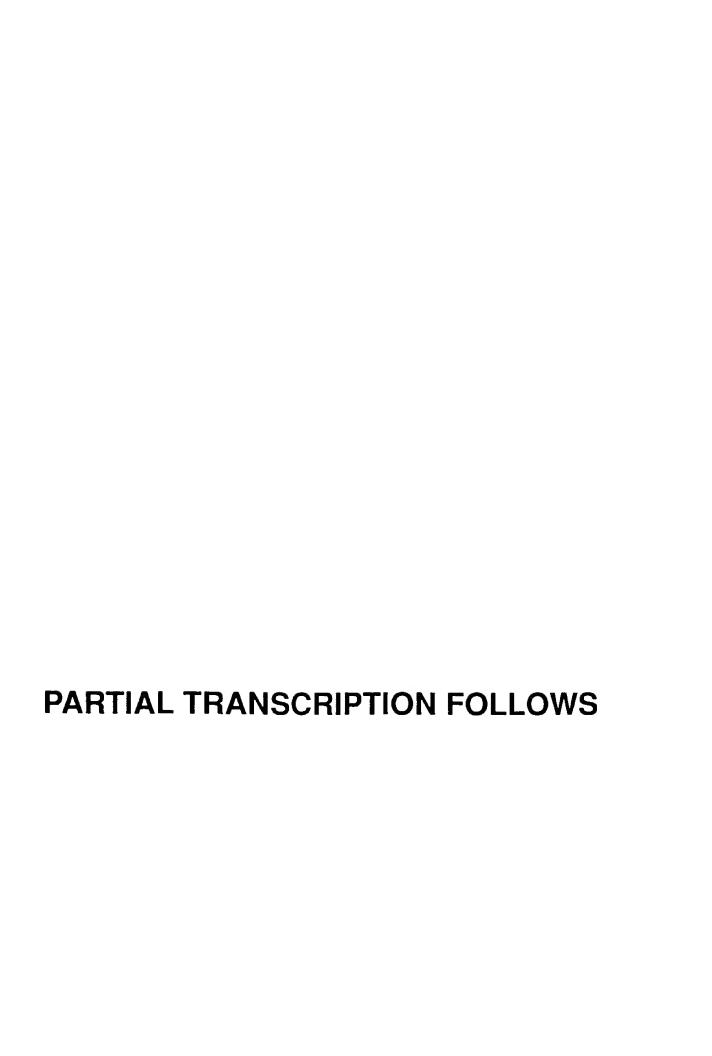
During by

Approved Officer

- OCCUPANTA

SECRET/EXDIS

Classification



- 1.LO called SIMONS at home 1115 Sunday, Dec. 7 Warsaw time and asked to come to Embassy at 1200. He was accompanied by junior officer LIU, who said he was newly arrived and whom LO described as "colleague" and "employee (of Embassy)." Met by SIMONS and CHAMPEAU.
- 2.Lo handed Simons Chinese original and English translation of letter with following text. BEGIN QUOTE: Mr. Walter J. Stoessel, Jr., Ambassador of the United States of America to Poland, Warsaw. Mr. Ambassador, I have been instructed to inform you of the following: Two Americans, Simeon Baldwin and Bessie Hope Donald, illegally itruded into China's territorial sea off Chuhuai County of Kwangtung Province in a yacht on

February 16, 1968, and were detailed by our local civil policemen. After examination and verification of the above by the Chinese authorities concerned, the two Americans admitted their mistake of intruding into our territorial sea were release together with their yacht on December 7, 1969. END QUOTE. Originals follow by pouch.

3.After leaving room consultation with me while tea served, Simons returned and made following statement, which Lo asked be repeated and whose exact wording interpreter took down in pencil. BEGIN QUOTE. We are glad to receive this news and shall report it to our government. Concerning the matter about which we recently spoke, I hope you noticed that we did not make the content of that conversation public (nie podalismy tresci tej [illeg] do wadomosci publicznej.). I am authorized to any that we shall not make the content of that conversation public, and also to say that that communication was serious. END QUOTE

After measuring himself that "communication" referred to what Amb said to interpreter Dec. Lo said he would report what Simons said to Charge d'Affaires. Took leave immediately thereafter.

4.Atmosphere of meeting was easy and even cordial, with both Chinese engaging in non-substantive small talk with Champeau. On way out Lo asked why they had been received at side rather than main entrance. It was explained that main entrance not used Saturdays and Sundays and that in view short notice there had been no time clean off heavy snow which has been falling since yesterday in Warsaw. Car was waiting in street rather than in Embassy parking where it had been left, so Simons accompanied visitors to street.